



# YSGOL GYMRAEG PONTARDAWE

## POLISI RHYDDID GWYBODAETH

Llofnodwyd gan Gadeirydd y  
Llywodraethwyr

*Sioned Williams*

Dyddiad cymeradwyo:  
(gan y corff llywodraethu llawn)

19/09/13

Dyddiad adolygu:

Medi 2014



## **Polisi Rhyddid Gwybodaeth**

*Ein teitl a'n cyfeiriad llawn er mwyn anfon ceisiadau am unrhyw ddogfennau yw:*

***Ysgol Gymraeg Pontardawe***

***Rhodfa Alltucham, Pontardawe, Castell Nedd a Phort Talbot, SA8 4JR***

*Y sawl sy'n gyfrifol am gynnal y cynllun hwn yw: Y Pennaeth, Mr Ceri Emanuel*

### **1. Cyflwyniad: beth yw cynllun cyhoeddi a'r rheswm dros ei ddatblygu**

Un o nodau Deddf Rhyddid Gwybodaeth 2000 (y cyfeirir ati fel DRhG yng ngweddill y ddogfen hon) yw y dylai awdurdodau cyhoeddus, gan gynnwys yr holl ysgolion a gynhelir, gymryd camau i egluro pa wybodaeth y byddant yn ei darparu i'r cyhoedd. Er mwyn gwneud hyn, rhaid i ni lunio cynllun cyhoeddi sy'n nodi:

- *Y dosbarthiadau gwybodaeth yr ydym yn eu cyhoeddi neu'n bwriadu eu cyhoeddi;*
- *Y ffordd y cyhoeddir y wybodaeth; ac*
- *A yw'r wybodaeth ar gael yn rhad ac am ddim neu a oes rhaid talu amdani.*

Mae'r cynllun yn delio â'r wybodaeth a gyhoeddwyd eisoes a gwybodaeth a gyhoeddir yn y dyfodol. Mae'r holl wybodaeth yn ein cynllun cyhoeddi [naill ai ar gael i chi ar ein gwefan i'w llwytho i lawr a'i hargraffu neu] ar gael ar bapur. Efallai na ellir rhannu rhywfaint o'r wybodaeth sydd gennym gyda'r cyhoedd, er enghraifft gwybodaeth bersonol. Mae'r cynllun cyhoeddi hwn yn cydymffurfio â'r cynllun model i ysgolion a gymeradwywyd gan y Comisiynydd Gwybodaeth.

### **2. Categoriâu gwybodaeth a gyhoeddir**

Mae'r cynllun cyhoeddi yn eich tywys i wybodaeth yr ydym yn ei chyhoeddi ar hyn o bryd (neu a gyhoeddwyd gennym yn ddiweddar) neu y byddwn yn ei chyhoeddi yn y dyfodol – rhennir y wybodaeth hon yn gategoriâu gwybodaeth a elwir yn 'ddosbarthiadau'. Cynhwysir y rhain yn adran 5 y cynllun hwn. Trefnir y dosbarthiadau gwybodaeth y bwriadwn sicrhau eu bod ar gael, yn bedwar maes pwnc bras:

- *Prosbectws yr Ysgol* – gwybodaeth a gyhoeddir ym mhrosbectws yr ysgol.
- *Dogfennau Llywodraethwyr* – gwybodaeth a gyhoeddir yn Adroddiad Blynyddol y Llywodraethwyr ac mewn dogfennau eraill gan y corff llywodraethu.
- *Disgyblion a Chwricwlwm* – gwybodaeth am bolisiau sy'n ymwneud â disgyblion a chwricwlwm yr ysgol.
- *Polisiau'r Ysgol* – gwybodaeth am bolisiau sy'n ymwneud â'r ysgol yn gyffredinol.

### 3. Sut i ofyn am wybodaeth

Gallwch ofyn i'r Pennaeth am gopi o'r wybodaeth yr hoffech ei gweld. Os nad yw'r wybodaeth yr hoffech ei gweld ar gael dan y cynllun **ac os nad yw ar ein gwefan**, mae'n dal yn bosibl i chi holi a yw'r wybodaeth gennym. Gallwch gysylltu â'r ysgol dros y ffôn, e-bost neu trwy lythyr.

E-bost: [yggpontardawe@npted.org](mailto:yggpontardawe@npted.org)

Ffôn: 01792 862136

Cyfeiriad Cyswllt: **Rhodfa Alltacham, Pontardawe , SA8 4JR**

I'n helpu i brosesu'ch cais yn gyflym, nodwch y geiriau "**CAIS DAN Y CYNLLUN CYHOEDDI**" (mewn **LLYTHRENAU BRAS mewn print trwm**) yn eglur ar unrhyw ohebiaeth.

### 4. Talu am wybodaeth

Darperir copïau sengl o wybodaeth sydd o fewn cwmpas y cynllun cyhoeddi hwn yn rhad ac am ddim oni nodir fel arall. Os yw'ch cais yn golygu bod yn rhaid i ni wneud llawer o waith llun-gopiö neu argraffu, neu dalu llawer am bostio'r wybodaeth, neu os yw am eitem sydd â phris arni megis rhai cyhoeddiadau argraffedig neu fideos, byddwn yn eich hysbysu o'r gost cyn ymateb i'ch cais. Pan godir tâl am eitem benodol, nodir hyn yn y blychau yn Adran 5 gan arwydd £ yn dilyn y disgrifiad o'r eitem.

Mae'r wybodaeth a gyhoeddir ar ein gwefan yn rhad ac am ddim, er y gallai'ch darparwr gwasanaeth Rhyngrwyd godi tâl arnoch. Os nad oes gennych fynediad i'r Rhyngrwyd, cewch fynediad i'n gwefan trwy ddefnyddio llyfrgell leol neu gaffi Rhyngrwyd.]

### 5. Dosbarthiadau Gwybodaeth a Gyhoeddir ar Hyn o Bryd

**Prosbectws yr Ysgol** – mae'r adran hon yn nodi'r wybodaeth a gyhoeddir ym mhrosbectws yr ysgol.

Mae cynnwys statudol prosbectws yr ysgol fel a ganlyn:

- enw, cyfeiriad a rhif ffôn yr ysgol, a'r math o ysgol yw hi.
- enwau'r pennaeth a chadeirydd y llywodraethwyr.
- gwybodaeth am dderbyn disgyblion i'r ysgol.
- datganiad ynghylch ethos a gwerthoedd yr ysgol.
- manylion unrhyw gysylltiadau gyda chrefydd neu enwad crefyddol penodol, yr addysg grefyddol a ddarperir, hawl rhieni i dynnu eu plant o wersi addysg grefyddol ac o addoliad ar y cyd a'r ddarpariaeth amgen i'r disgyblion hynny.
- gwybodaeth am bolisi'r ysgol ynghylch darparu ar gyfer disgyblion sydd ag anghenion addysgol arbennig.
- nifer y disgyblion ar y gofrestr a chyfraddau absenoldebau ymhlith disgyblion, y rhai a awdurdodwyd a'r rhai nas awdurdodwyd.

- canlyniadau asesiadau'r Cwricwlwm Cenedlaethol ar gyfer Cyfnodau Allweddol priodol, ynghyd â ffigurau cryno cenedlaethol.
- Defnydd o'r Iaith Gymraeg.

**Adroddiad Blynyddol y Llywodraethwyr a gwybodaeth arall yn ymwneud â'r corff llywodraethu** – mae'r adran hon yn nodi'r wybodaeth a gyhoeddir yn Adroddiad Blynyddol y Llywodraethwyr ac yn nogfennau eraill Cyrff Llywodraethu.

Mae cynnwys statudol adroddiad blynyddol y llywodraethwyr i rieni fel a ganlyn, (gall yr ysgol gynnwys eitemau eraill hefyd yn ôl ei doethineb):

- manylion ynghylch aelodaeth y corff llywodraethu, gan gynnwys enw a chyfeiriad y cadeirydd a'r clerch.
- datganiad ynghylch y cynnydd wrth weithredu'r cynllun gweithredu a luniwyd yn dilyn arolygiad.
- datganiad ariannol, gan gynnwys rhoddion a gafodd yr ysgol a symiau a dalwyd i'r llywodraethwyr fel treuliau.
- gwybodaeth am ddiogelwch yn yr ysgol.
- gwybodaeth am weithredu polisi'r corff llywodraethu ynghylch disgyblion sydd ag anghenion addysgol arbennig (AAA) ac unrhyw newidiadau i'r polisi dros y flwyddyn ddiwethaf.
- disgrifiad o'r trefniadau i gynnig lle i ddisgyblion sydd ag anableddau; manylion camau a gymerwyd i atal disgyblion anabl rhag cael eu trin yn llai ffafriol na disgyblion eraill; a manylion cyfleusterau presennol i gynorthwyo disgyblion sydd ag anableddau i gael mynediad i'r ysgol.
- y cynllun mynediad sy'n ymwneud ag ehangu mynediad i'r rhai sydd ag anableddau i'r ysgol yn y dyfodol.
- sut y mae datblygiad proffesiynol athrawon yn effeithio ar addysgu a dysgu.
- nifer y disgyblion ar y gofrestr a chyfraddau'r absenoldebau a awdurdodwyd a'r rhai nas awdurdodwyd ymhlith disgyblion.
- canlyniadau asesiadau'r Cwricwlwm Cenedlaethol ar gyfer Cyfnodau Allweddol priodol, ynghyd â ffigurau cryno cenedlaethol.
- targedau'r ysgol ar gyfer asesiadau Cyfnod Allweddol 2

### **Offeryn Llywodraethu -**

- Enw'r ysgol.
- Categori'r ysgol.
- Enw'r corff llywodraethu.
- Y ffordd y cyfansoddwyd y corff llywodraethu.
- Enw unrhyw un y mae ganddo/ganddi yr hawl i benodi unrhyw gategori o lywodraethwr.
- Manylion unrhyw ymddiriedolaeth.
- Os oes gan yr ysgol gymeriad crefyddol, disgrifiad o ethos yr ysgol.
- Y dyddiad y daw'r offeryn i rym.

**Cofnodion cyfarfod y Corff Llywodraethu a'i bwyllgorau** - Cofnodion cyfarfodydd pwyllgor a bwrdd y llywodraethwyr:-

Swyddogion Llywodraethol y Sir: 01639 763600

**Polisiau Disgyblion a Chwricwlwm** – mae'r adran hon yn rhoi mynediad i wybodaeth ynghylch polisiau sy'n ymwneud â disgyblion a chwricwlwm yr ysgol.

**Cytundeb rhwng yr ysgol a'r cartref**- Datganiad ysgrifenedig o nodau a gwerthoedd yr ysgol, cyfrifoldebau'r ysgol, cyfrifoldebau'r rhieni a disgwyliadau'r ysgol o'i ddisgyblion, er enghraifft trefniadau gwaith cartref.

**Polisi Cwricwlwm**- Datganiad ynghylch dilyn y polisi ar gyfer pynciau'r cwricwlwm cenedlaethol, gan gynnwys unrhyw faes llafur a ddilynir gan ddisgyblion yn yr ysgol.

**Polisi Addysg Rhyw** - Datganiad ysgrifenedig o'r polisi'n ymwneud ag addysg rhyw.

**Addoli ar y Cyd**- Datganiad o'r trefniadau ar gyfer y weithred ddyddiol ofynnol o gyd-addoli

**Disgyblu Disgyblion**-Datganiad ysgrifenedig o'r egwyddorion cyffredinol ynghylch ymddygiad a disgyblaeth gan gynnwys unrhyw bolisi gwrth-fwllo pan fo hynny'n briodol.

**Polisiau'r Ysgol** – Mae'r adran uchod yn rhoi mynediad i wybodaeth am bolisiau sy'n ymwneud â'r ysgol yn gyffredinol.

**Adroddiadau Arolygiadau Ysgol Estyn o dan Adrannau 10 a 23 Deddf**

**Arolygu Ysgolion 1996** - Adroddiad am arolygiad o'r ysgol a'r crynodeb o'r adroddiad.

**Cynllun gweithredu ar ôl Arolygiad**- Cynllun sy'n nodi'r camau y mae angen eu cymryd yn dilyn arolygiad gan Estyn.

**Polisiau dileu a chodi tâl**- Datganiad o bolisi'r ysgol sy'n ymwneud â dileu a chodi tâl am unrhyw wasanaeth ychwanegol neu fwyd neu lety y caniateir codi tâl amdanynt, er enghraifft gwersi cerddoriaeth, gwibdeithiau.

**Amserau sesiynau'r ysgol**- Manylion am sesiynau'r ysgol a dyddiadau tymhorau a gwyliau'r ysgol.

**Anghenion Addysgol Arbennig**- Gwybodaeth am bolisi'r ysgol ynghylch darparu ar gyfer disgyblion sydd ag anghenion addysgol arbennig.

**Cynlluniau Mynediad**- Cynllun ysgrifenedig yn ymdrin â gwelliannau mynediad i'r ysgol i ddisgyblion sydd ag anabledau.

**Polisi Iechyd a Diogelwch**- Datganiad ysgrifenedig o bolisi cyffredinol yn ymwneud ag iechyd a diogelwch gweithwyr (ac eraill) yn y gwaith a'r trefniadau ar gyfer cyflawni'r polisi.

**Polisi Amddiffyn Plant** - Datganiad o egwyddorion cyffredinol ynghylch trefniadau Amddiffyn Plant

**Trefn gwyno**- Datganiad o'r gweithdrefnau i ddelio â chwynion.

**Rheoli Perfformiad**- Datganiad o'r gweithdrefnau yn ymwneud ag arfarnu staff a fabwysiadwyd gan y corff llywodraethu.

**Cwyno, Disgyblaeth ac Ymddygiad Staff**- Datganiad o'r weithdrefn ar gyfer rheoleiddio ymddygiad a disgyblaeth staff yr ysgol a gweithdrefnau y gall y staff eu defnyddio i ddatrys cwynion.

## **6. Adborth a Chwynion**

Rydym yn croesawu unrhyw sylwadau neu awgrymiadau sydd gennych ynghylch y cynllun. Os hoffech wneud unrhyw sylwadau am y cynllun cyhoeddi hwn neu os oes

angen cymorth pellach arnoch neu os ydych chi am gwyno, dylid cyfeirio hyn yn y lle cyntaf at ***Y Pennaeth, Mr Ceri Emanuel***

Os nad ydych yn fodlon ar y cymorth a gewch neu os nad ydym yn llwyddo i ddatrys eich cwyn ac os ydych yn teimlo bod angen gwneud cwyn ffurfiol, dylid cyfeirio hyn i Swyddfa'r Comisiynydd Gwybodaeth. Dyma'r sefydliad sy'n sicrhau cydymffurfiad â Deddf Rhyddid Gwybodaeth 2000 ac sy'n delio â chwynion ffurfiol.

Gellir cysylltu ag ef yn:

***Comisiynydd Gwybodaeth, Wycliffe House, Water Lane, Wilmslow, Cheshire, SK9 5AF***

*neu*

**Llinell Ymholiadau/Gwybodaeth: 01625 545 745**

**E-bost: [publications@ic-foi.demon.co.uk](mailto:publications@ic-foi.demon.co.uk)**

Gall rhywfaint o'r wybodaeth fod yn gyfrinachol neu wedi ei heithrio o'r cyhoeddiad yn unol â'r gyfraith am reswm arall – felly, ni allwn gyhoeddi hwn